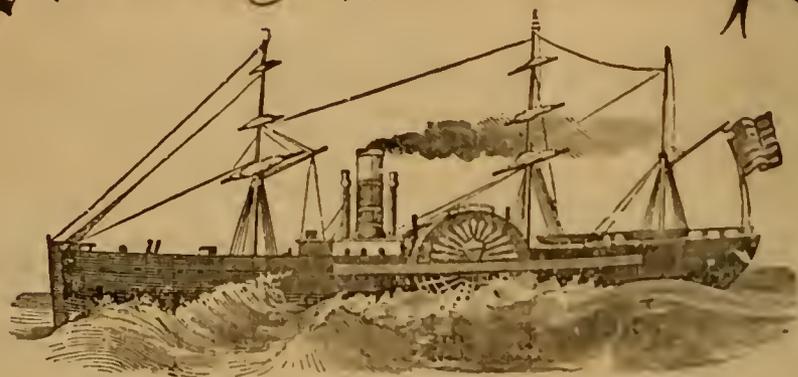


# OREGON

## Steamship Company



THE ONLY DIRECT LINE TO

# PORTLAND.

Regular Steamers to Portland, leaving San Francisco weekly.

STEAMSHIPS:

**GEO. W. ELDER,**                      **J. L. STEPHENS,**  
**ORIFLAMME** and **AJAX,**

Connecting with Steamers to SITKA and PUGET SOUND, and O. & C. R. R. CO., and Oregon & C. R. R. Co. through WILLIAMETTE, UMPQUA and ROGUE RIVER VALLEYS, Oregon.

Tickets to all points on the O. & C. R. R. sold at Reduced Rates.

*Sailing Days, SATURDAYS, at 10 o'clock, A. M.*

**K. VAN OTERENDORP, Agent,**  
**210 BATTERY STREET.**